



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE

LETTERA CIRCOLARE

Dipartimento dei Vigili del Fuoco del
Soccorso Pubblico e della Difesa Civile
STAFFCNVVF
REGISTRO UFFICIALE - USCITA
Prot. n. 0008932 del 19/06/2014

	Ai	Sigg.	Direttori Centrali del Dipartimento <u>LORO SEDI</u>
	Ai	Sigg.	Direttori Regionali ed Interregionali VV.F. <u>LORO SEDI</u>
	Ai	Sigg.	Comandanti Provinciali VV.F. <u>LORO SEDI</u>
	Ai	Sigg.	Dirigenti degli Uffici di diretta collaborazione con il C. D. e con il V.C.D.V. <u>LORO SEDI</u>
e. p.c.	Al		Comando Regionale VV.F. della Valle d'Aosta Corso Ivrea, 133 - 11100 AOSTA
	Alla		Federazione dei Corpi Vigili del Fuoco Volontari della Provincia Autonoma di Trento Via Secondo da Trento, 2 - 38100 TRENTO
	Alla		Direzione dei Servizi di Sicurezza e Protezione Civile Stato della Città del Vaticano 00120 CITTA' DEL VATICANO
	All'		Associazione Nazionale Vigili del Fuoco Via Sorianello, 1 - 00178 ROMA

OGGETTO: 7° Campionato Italiano VV.F. di Beach Volley.
Cesenatico (FC), 8 – 10 settembre 2014.

Si comunica che nei giorni 8-9-10 settembre 2014 avrà luogo a Cesenatico (FC), il 7° Campionato Italiano VV.F. di Beach Volley .

Si trasmettono, in allegato, il programma e le modalità di partecipazione elaborate dall'Ufficio per le Attività Sportive.

IL CAPO DIPARTIMENTO
(Di Pace)

SANIS



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

MODALITA' DI PARTECIPAZIONE

7° CAMPIONATO ITALIANO VV.F. DI BEACH VOLLEY

1. INDIZIONE E PROGRAMMA DELLA GARA.

L'Ufficio per le Attività Sportive, sotto l'egida del Dipartimento dei Vigili del Fuoco, del Soccorso Pubblico e della Difesa Civile, indice per l'anno 2014 il 7° Campionato Italiano VV.F. di Beach Volley, affidandone l'organizzazione al Comando Provinciale VV.F. di Forlì-Cesena.

Il programma di massima della manifestazione che si svolgerà a Cesenatico (FC) prevede:

LUNEDÌ 8 SETTEMBRE 2014

ore 15.00	Arrivo delle squadre, check-in torneo e sistemazione logistica .
ore 20.00	Riunione tecnica e presentazione torneo.

MARTEDÌ 9 SETTEMBRE 2014

ore 9.00	Inizio gare
ore 13.00	Pranzo
ore 14.00	Ripresa attività
ore 19.45	Termine gare

MERCOLEDÌ 10 SETTEMBRE 2014

ore 9.00	Inizio gare
ore 13.00	Pranzo
ore 14.00	Fasi finali
ore 20.00	Premiazioni
ore 21.00	Saluto e Cena finale



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

2. QUALIFICA DEI PARTECIPANTI.

- I.** il personale di ruolo del C.N.VV.F.;
 - II.** il personale del C.N.VV.F. con qualifica dirigenziale, il quale, se volesse prendere parte alla manifestazione, deve specificare nel modello di iscrizione A e/o C se intende partecipare come “atleta”, come “responsabile della squadra” o come “accompagnatore”, attenendosi, comunque, alle disposizioni della Circolare n. 5589 dell’8 agosto 2008;
 - III.** il personale dell’Amministrazione Civile in servizio al Dipartimento VV.F. S.P. e D.C.;
 - IV.** il personale in quiescenza del C.N.VV.F.;
 - V.** il personale volontario del C.N.VV.F. iscritto negli elenchi del Comando di appartenenza;
 - VI.** il personale di ruolo del Comando Regionale VV.F. della Valle d’Aosta e dei Corpi Permanenti di Trento e di Bolzano;
 - VII.** il personale volontario dei Corpi VV.F. delle Province Autonome di Trento e di Bolzano.
 - VIII.** il personale del Corpo dei Vigili del Fuoco dello Stato Città del Vaticano
- I partecipanti di cui ai punti IV. V. VI. VII e VIII potranno partecipare alla gara a proprio rischio e spese di soggiorno, senza responsabilità per l’Amministrazione.

3. ISCRIZIONE ALLA GARA .

L’iscrizione alla gara deve avvenire mediante:

- L’invio dei modelli allegati entro il 31.07.2014 al Comando Provinciale VV.F. di Forlì-Cesena;
- Il versamento della quota di € 20.00 a persona effettuato tramite bonifico bancario intestato a:

Associazione Nazionale VV.F. Sezione Forlì-Cesena – C.F. 92044500400
c/o Comando Provinciale VV.F. – Viale Roma, 97 – 47122 Forlì
Banca Popolare dell’Emilia Romagna – Forlì – Ag. 5
Codice IBAN: IT20D0538713205000001682547
Causale: “Iscrizione VII Campionato di Beach Volley per VV.F.
Cesenatico 8-10 settembre 2014”

- La presentazione del certificato di idoneità alla pratica sportiva agonistica (*vedi l.c. prot. n° 137473/5421 del 29.10.2003*), previsto dalla FIPAV per tutte le categorie agonistiche – ivi comprese amatori e masters – (delibera n. 119/13 del 11.05.2013) ovvero anche per altre attività sportive agonistiche, diverse dalla Pallavolo-Beach Volley purché comprese nell’allegato n. 1 della tabella B del D.M. 18.02.1982 e successive integrazioni e modifiche, in corso di validità e con



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

scadenza non precedente all' 11/09/2014, da consegnare in copia al Comando Provinciale VV.F. di Forlì-Cesena al momento della verifica dei documenti.

Ciò significa che, se sul certificato in questione è riportata la dicitura: "valido fino al....", la data indicata è da intendersi compresa ed il certificato è, quindi, valido fino al giorno riportato sul documento.

Qualora, invece, venisse riportata la dicitura "valido per un anno", (ordinariamente equivalente a 365 giorni) occorre far riferimento alla data di rilascio per cui un certificato rilasciato il 12/9/2013 è valido fino all'11/9/2014 è da considerarsi scaduto ai fini della partecipazione al Campionato in programma l'11 settembre .

Non saranno accettati i moduli di iscrizione privi della firma del Comandante Provinciale/Dirigente dell'Ufficio di appartenenza, in quanto garante del possesso dei requisiti soggettivi per la regolarità della partecipazione; per i Vigili del Fuoco Volontari delle Province Autonome di Trento e di Bolzano deve essere fatta dalle rispettive Unioni Distrettuali.

E' possibile anticipare via e-mail, consegnando poi l'originale al momento del ritiro dei pettorali. Non si accettano iscrizioni pervenute dopo il termine fissato.

4. AUTORIZZAZIONE PER IL PERSONALE IN SERVIZIO.

La richiesta di autorizzazione per la partecipazione alla gara del personale deve essere effettuata mediante l'invio entro il 31.07.2014 dei modelli A e/o C allegati alla presente, compilati in tutte le parti come meglio specificato all'art. 6.

Dati dei partecipanti da riportare sui moduli allegati:

- a) turno di servizio;
- b) n° turni di assenza;
- c) qualifica rivestita nel C.N.VV.F./Dip. VV.F.;
- d) cognome e nome;
- e) anno di nascita;
- f) per i dipendenti di ruolo: n° tessera VV.F. o tessera mod. AT;
- g) ex V.V.A. – numero del corso e anno;
- h) Vigili Volontari a domanda – n. decreto e data;
eventuale superamento del corso di formazione;
- i) GS/SS di appartenenza (se tesserato);
- l) n° tessera FIPAV/E.P.S. (se posseduta);
- m) ente di affiliazione;
- n) data di scadenza del certificato medico di idoneità all'attività agonistica
(consegnato al responsabile della squadra da parte di ogni atleta).



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

Alla richiesta potranno essere allegati, altresì, i modelli B) e/o D) riguardanti il personale volontario iscritto nell'elenco del Comando e di quello in quiescenza che ha prestato l'ultimo anno di servizio presso quel Comando.

Questo Ufficio – in base al principio del silenzio-assenso – risponderà solamente in caso di dati incompleti o non conformi alle indicazioni della presente lettera circolare; in assenza di qualsivoglia altra comunicazione le richieste di partecipazione per il personale in servizio al campionato saranno ritenute autorizzate

5. SQUADRE PARTECIPANTI.

Le squadre devono essere composte da non più di 2 giocatori, di cui almeno uno in servizio attivo (permanente, R.T.A. o S.A.T.I.) ed un responsabile del medesimo Comando in qualità di dirigente accompagnatore.

Ciascun Comando può iscrivere più squadre.

Solo, ed esclusivamente, nel caso in cui un Comando Provinciale VV.F. non riuscisse a completare la composizione di una squadra può contattare altri Comandi per comporre una squadra mista.

Ogni Comando indicherà i nominativi dei partecipanti, dandone contestualmente comunicazione alla Direzione Regionale o Interregionale VF, tramite il modello allegato e indicando, con particolare riguardo, il turno di servizio di ogni iscritto e il numero di turni nei quali lo stesso sarà assente per la partecipazione alle gare.

Si precisa che ogni partecipante gareggia per il Comando provinciale o Corpo Permanente o Regionale o Dipartimento VV.F. presso il quale presta servizio durante lo svolgimento del Campionato o presso quello ove ha prestato servizio per ultimo, anche se non è tesserato per il corrispondente Gruppo Sportivo.

Per la cerimonia di premiazione si dovranno usare gli allegati moduli scaricabili all'indirizzo web: <http://www.vigilfuoco.it/sitispeciali/viewPage.asp?s=2&p=22961>.

6. RESPONSABILE DELLA SQUADRA.

Ciascun Comando o Ufficio dovrà designare, tra i partecipanti alla manifestazione, un responsabile della squadra, che gareggi o meno, il quale controllerà la veridicità dei dati indicati, con particolare riguardo a:

- l'appartenenza di ruolo (per il personale di cui ai punti I. II. III. e VI. dell'art. 2);
- l'iscrizione nell'elenco del personale volontario e l'eventuale superamento del corso di formazione (per il personale di cui ai punti V. e VII. dell'art. 2);
- lo stato di quiescenza (per il personale di cui al punto IV. dell'art. 2);
- il possesso e la data di scadenza del certificato medico comprovante l'idoneità fisica dei partecipanti (per tutti); e provvederà alla compilazione ed al visto dei moduli, sottponendoli alla firma del Dirigente, che li inoltrerà solamente se completi di tutti i dati richiesti.

Il responsabile della squadra deve, inoltre, vigilare sul corretto comportamento da parte degli atleti.

Non saranno assolutamente tollerati illeciti sportivi, atti ad alterare il risultato, che verranno puniti con sanzioni sportive (squalifica degli autori e dell'intera squadra) alle



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

quali – in casi di particolare gravità – verranno applicate anche le sanzioni previste dalle vigenti norme disciplinari.

Al rientro in sede della squadra, il responsabile dovrà comunicare esclusivamente al Comando Provinciale VV.F. di appartenenza il risultato ottenuto, al fine di considerare “in servizio fuori sede” solamente coloro i quali hanno preso parte alla gara.

Qualora il partecipante alla manifestazione sia il solo atleta, questi assume le vesti anche di responsabile.

7. MEZZI VF.

I Comandi Provinciali VV.F. iscritti alla manifestazione possono autorizzare – tenuto conto della nota n°4656/SG107/26 del 28/09/2011 - l'utilizzo di idonei mezzi di servizio VF, per il trasporto sul luogo di gara del personale partecipante e delle attrezzature qualora, visto l'art. 38 del Regolamento di servizio emanato con [DPR 28 febbraio 2012, n. 64](#), non sussistano motivi connessi ai primari compiti d'istituto. Le Direzioni Regionali o Interregionali – alle quali i Comandi Provinciali dovranno comunicare le modalità di trasferta previste – coordinano l'utilizzo dei mezzi VF, anche dei Comandi Provinciali limitrofi non appartenenti alla medesima regione, al fine di ridurre al minimo indispensabile l'impiego di automezzi VF che si recano nella stessa località di gara.

8 SPESE DI PARTECIPAZIONE ALLA GARA.

Tutte le spese di partecipazione sono a carico dei partecipanti. Per il personale del C.N.VV.F. ai sensi della Circolare n. 29 MI.SA. (95) - 22 del 20.10.1995 non è previsto alcun rimborso per la partecipazione alla predetta manifestazione, le cui spese potranno trovare copertura sul contributo annuo assegnato alle sezioni pallavolo riconosciute, qualora il capitolo di bilancio 1860 es. fin. presenti la necessaria disponibilità.

Per la sistemazione logistica, ciascun Comando potrà prendere contatto direttamente con le strutture convenzionate (All. E) .

9. SPESE ORGANIZZAZIONE.

Il Comitato Organizzatore si farà carico delle spese occorrenti per la manifestazione, avvalendosi, ove necessario, del supporto amministrativo-contabile della locale sezione dell'Associazione Nazionale Vigili del Fuoco. Il suddetto Comitato si insedierà in vista dello svolgimento della stessa e verrà automaticamente sciolto 90 giorni dopo il termine dell'evento, con la stesura del bilancio consuntivo. Quest'ultimo dovrà chiudersi necessariamente in pareggio, devolvendo eventuali utili ad enti od organizzazioni benefiche, anche operanti a favore dei dipendenti del C.N.VV.F. e dei loro familiari.

L'Ufficio per le Attività Sportive eroga un contributo in favore del Comando Provinciale VV.F. di Forlì-Cesena.

10. ASSISTENZA.

Il Comando Provinciale organizzatore deve garantire durante lo svolgimento degli eventi agonistici della manifestazione la presenza di almeno due unità che siano abilitate in



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

Tecniche di Primo Soccorso Sanitario (TPSS) applicate dai Vigili del Fuoco, per l'attuazione delle misure di primo intervento e per l'attivazione rapida del Sistema di Emergenza Sanitaria 118 del Servizio Sanitario Nazionale. Alle due unità dovrà essere altresì garantita la disponibilità dei presidi sanitari e delle attrezzature minime indicate nella lettera circolare dell'Ufficio Sanitario prot. n. 1307/5601/TPSS del 13/10/2004.

11. COPERTURA ASSICURATIVA.

Trattandosi di una manifestazione sportiva organizzata sotto l'egida della FIPAV, per quel che concerne la responsabilità civile verso terzi è operante, esclusivamente per gli atleti in possesso della tessera FIPAV, la polizza assicurativa, come da convenzione, con Allianz S.p.A.:

http://www.biblioteca.federvolley.it/frontend/fipav/guidapratica/index.php?page=cat&cat_id=9&cat_name=ASSICURAZIONI

L'iscrizione alla gara è considerata formale accettazione dei limiti di copertura assicurativa indicati nella polizza di cui sopra.

12. RAPPRESENTATIVE C.N. VV.F.

I risultati ottenuti nella seguente gara sono validi ai fini della costituzione di eventuali rappresentative nazionali VV.F. di pallavolo e/o beach volley.

13. CAMPIONATO ITALIANO VV.F. 2015.

I Comandi Provinciali VV.F. interessati ad organizzare l' 8° Campionato Italiano VV.F. di Beach Volley dovranno presentare la propria candidatura, allegando la scheda tecnica scaricabile all'indirizzo web:

<http://www.vigilfuoco.it/sitispeciali/viewPage.asp?s=2&p=22961>

e informando contestualmente la competente Direzione Regionale / Interregionale VV.F., entro il 7.09.2014 in prima istanza, o entro il 31.12.2014 in seconda istanza.

14. TUTELA SANITARIA - ANTIDOPING

In base all'Atto di Intesa del 16/10/2007, tra il Ministro della Salute, il Ministro per le Politiche Giovanili e le Attività Sportive e il Presidente del CONI, le attività sportive non agonistiche e quelle agonistiche non aventi rilievo nazionale, vengono considerate oggetto prevalente dell'attività antidoping della "Commissione per la vigilanza ed il controllo sul doping e per la tutela sanitaria nelle attività sportive" la quale, attraverso le ASL, può effettuare controlli antidoping a campione in occasione di manifestazioni sportive.

Pertanto, gli atleti che fanno uso, per motivi terapeutici, di sostanze biologicamente o farmacologicamente attive e di pratiche mediche, il cui impiego è considerato doping, come da Decreto del Ministero della Salute del 24 gennaio 2007, sono tenuti, in caso di controllo antidoping, a documentare debitamente le proprie patologie e a consegnare tale documentazione, in duplice copia in busta chiusa e sigillata, al medico prelevatore



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

designato (Decreto 30 dicembre 2004 - Norme procedurali per l'effettuazione dei controlli anti-doping e per la tutela della salute, ai sensi dell'art. 3, comma 1, della legge 14 dicembre 2000, n. 376).

A tali normative sono soggetti, di conseguenza, anche i partecipanti ai campionati italiani VV.F., che, pertanto, dovranno attenersi a quanto sopra indicato.

15. COLLABORATORI.

Considerato lo spirito di colleganza che deve contraddistinguere l'effettuazione delle gare tra i Comandi Provinciali VV.F. ed al fine di alleviare le incombenze degli organizzatori, il Comando organizzatore ha facoltà di richiedere, senza alcun obbligo, la collaborazione degli accompagnatori delle squadre, affidando loro incarichi e responsabilità in ordine allo svolgimento della manifestazione.

16. MODIFICHE.

Il Comitato Organizzatore e questo Ufficio si riservano di modificare il regolamento di gara, al fine di migliorare lo svolgimento della manifestazione o per sopravvenuti eventi, dandone comunicazione agli interessati.

17. CAMPIONATO ITALIANO VV.F. DI BEACH VOLLEY FEMMINILE.

Al fine di incentivare la partecipazione alle attività sportive della componente femminile del C.N.VV.F., i Comandi Provinciali VV.F. potranno presentare domande di partecipazione anche da parte di squadre composte da due atlete entrambe volontarie e, qualora non fosse possibile completare la composizione delle squadre con atlete dello stesso Comando, si potranno contattare altri Comandi per comporre una squadra mista.

Il Comitato Organizzatore e questo Ufficio si riservano di comunicare l'effettivo svolgimento del predetto Campionato, con le medesime modalità di quello maschile, qualora il numero delle squadre femminile iscritte sia pari almeno a 4.

18. INFORMAZIONI.



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO, DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE
Ufficio Attività Sportive

Ogni ulteriore informazione ed aggiornamento può essere attinta da:

- Comando Provinciale VV.F. Forlì-Cesena n. tel. 0543/410811
e-mail: comando.forli@vigilfuoco.it
- D.V.D. Egidio Marchione n. cell. 334/6293841
- S.D.A.C.E. Adriano Casadio n. cell. 334/6293841
e-mail: adriano.casadio@vigilfuoco.it
- C.S.E. Matteo Silvestroni n. cell. 338/6545297
e-mail: matteosh@libero.it
- V.V. Nicola Damassa n. cell. 329/1130810
e-mail: nicola.dama@hotmail.com

oppure

MINISTERO DELL'INTERNO
DIPARTIMENTO DEI VIGILI DEL FUOCO,
DEL SOCCORSO PUBBLICO E DELLA DIFESA CIVILE

Ufficio per le Attività Sportive

Piazza Scilla 2, 00178 Roma

- n. telefonico n. 06-7180704
- Web: www.vigilfuoco.it/sport
- Intranet: www.dipvvf.it Uffici di staff
Ufficio per le Attività Sportive
- indirizzo di posta elettronica: uff.attivitasportive@vigilfuoco.it
- indirizzo di posta elettronica certificata: uff.attivitasportive@cert.vigilfuoco.it



IL DIRIGENTE
(Prof. Fabrizio SANTANGELO)
Firma autografa sostituita a mezzo stampa
ai sensi dell'art. 3 comma 2 D.Lgs n 39/1993.

responsabile del procedimento: santucci